## Catalina Ouyang: Perilous Embodiment

Catalina Ouyang sees their multimedia practice an amalgam of object making, video, installation, performance, and collaboration — as above all an engagement with materials, ideas, and stories. When I first encountered their work on Instagram I was drawn to its complex, mysterious, layered symbolism, and the way it conjured a mythic, abject body rife with associations yet obdurately unknowable. Their contribution to one of the best group exhibitions I saw in 2021, "In Practice: You may go, but this will bring you back" at SculptureCenter in Queens, New York, cemented my obsession.

Brilliantly curated by Katherine Simóne Reynolds, the show explored "the notion of non-resolution through the lens of loss, grief, and mortality" (as per the press release) and was installed in the gallery's basement space. Ouyang's installation, common burn (2020–21), seemed as if it were unearthed whole from its catacomb-esque environs by a shaman-cumarcheologist. The figural carved wood sculpture reliquary janus (2021), in particular, evoked an antediluvian fetish, its gnarled humanoid form suspended upside do from the low curved brick ceiling like an unholy offering. Hung by a deconstructed fur trap (a medieval instrument tantamount to torture), its marred surfa of plaster, horsehair, polymer clay, and acrylic was punctuated by the bleached-white skull of a gray wolf. Nearby, a dangling video monitor projected altered black-and-white footage from *La Passion de Jeanne d'Arc* (1928, Carl Theodor Dreyer) and Le lit de la vierge (1969, Philippe Garrel) onto an adjacent wall. The degraded patina of these films, with their subtext of subjugation and desire, merged with audio coming from a well in the floor. Therein, the disembodied voices of the artist and their mother could be heard reading and discussing two works by the contemporary poet Anne Boyer: "No" and "what resembles the grave but isn't" (both 2017).



## It's easy to be led to the abyss. — Cixin Liu



Like so much of Ouya ork, the variety of Like so much of Ouyang's work, the variety of materials and references employed in common burn allude to psychosexual and generational traumas that are not meant to be resolved but rather give rise to contingencies of being outside logic and morals. The artist's relationship to language is much the same. Go to their website: you'll find a string of thoughts and quotes sutured together and a bloody knife that acts as your cursor. Reflective of a promiscuous, deeply intuitive reader, these excerpts suggest the affective nature of language, what the artist deems its "energy and patina" that over time can "rub off on object making." that over time can "rub off on object making."

Ouyang's preternatural commitment to their material and narrative process is part of what makes it so compelling. In the work [Conclusion and Findings] (2017–21), for example, they took the results of an open call inviting people to "translate" a 2016 legal document onerating their rapist, and broke it down, word by word. The amount of labor spent on this dissembling of forty thousand words into a four-hour loop, like the sound of the artist slapping themselves that punctuates each one, verges on the masochistic. But for Ouyang this translation of a translation reveals the abstract, duplicitous power inherent to words. The video monitors on which they play are embedded in two Victorian chaise lounges laid on their sides that have been transformed and abstracted by plaster and celluclay. To view them, one sits on the nineteen-foot bitch bench (2018), a hybrid sculpturebench based on the Capitoline Wolf of Roman mythology, which undergoes its own translation - a fanged, grinning self-portrait, replete with multiple breasts and human hands and feet, that also lies on its side.

Ouyang often reprises older works, combining them with newer ones in another act of suturing. In their recent solo exhibition "White Male Ally," in 2021 at Lyles & King, Devotion (2016–21) was shown alongside the

THREE BETRAYALS, 2021-2022. Video still. Single channel video. 42'. Courtesy of the artist and Lyles & King, New York.





bewitching edges of a feral imagination.

as "You must not tell anyone what I'm about to tell you" and